



松翁集

共五本

^ 16  
2418  
5





2418  
5-5



拙翁集卷之九

慕遠錄



靈於物者曰人形於我者曰身天地之氣而人之  
父母之氣而身之人有知覺天屬是親身乃我形  
賤膚可愛遠言之則人即物也天地一父母也近  
言之則身即我也喘息呼吸皆有所自父母一天  
地也然而天地遠而父母近近者以我生之本乎  
氣也我受父之氣以形之而父之於祖如之子受  
我之氣以形之而孫之於子亦如之推而上下之  
則亘萬世皆然人而不知氣之所從來則是不自



知其身也我祖先在三國時自唐浮海來泊南陽  
而家之世遠事未詳王父判書君有家譜自太師  
公諱悅以下十八代爵名及妻係姓名俱載之吾  
家所傳唯此譜與民平日手撫之目在之注慕如  
見者久第恐寢遠而失其傳且謀其詳細謹於王  
父所修譜又據先世所傳記兼按東國史旁搜曲  
撫參以見聞推而演之以補其闕且以吾考妣祖  
考妣曾祖言行事蹟爲之文四代以上至九代祖  
亦採其行蹟以叙之若夫十代祖匡定公十五代  
祖忠平公精忠事業光白日而責史策茲敢葢揮

而文之萃作一編名曰慕遠夫人之所最愛者吾  
身而吾身之親且近者莫生我者若也然其歿也  
日積而月月積而歲歲既多而跡愈陳其面目警  
咳或有時而忘是近而遠也父而祖祖而曾祖曾  
祖而高祖至於服盡而情不感是遠而又遠也夫  
人之世代有易而其流傳之氣則不窮不可以遠  
遠之也然而遠者人情之所易忘也世以世換忘  
以襲忘則不能記不能記則冥冥昧昧然不知  
先我而身之者何人又不知吾之身自何人而氣  
之此非知覺所及不亦痛之甚乎不有所記考之



無憑遠者難追幽者難明必須筆之書而描之跡  
以為傳家一秩然後閱之而追追之而慕陟降囊  
墻幽明不隔是遠而近之也茲可謂不忘本矣嗚  
呼我即人也人之者形也形之者氣也其氣也有  
源源而為流直有此身則可以推之者是心之靈  
也推之於遠引之而近則如在之心常存而報本  
之道亦得矣人于後者必將推此而續之此非直壽  
我家之跡亦可以資不匱而源而行其於範家大  
有所助云歲在萬曆丁亥季冬南陽後人洪聖民  
謹序

皇考通政大夫守黃海道觀察使兼兵馬水軍  
節度使 贈純忠積德補祚功臣大匡輔國崇  
祿大夫議政府領議政兼領 經筵觀象監春  
秋館事南寧府院君洪公行狀

先君諱某字某南陽之洪遠有序有諱悅佐麗太  
祖策勳經濟為太師十九代祖也五世而諱灌事  
睿宗為司空尚書左僕射李資謙之亂作赴玉側  
而死之又五代而諱奎為御史中丞于元宗朝聲  
賊臣林惟茂罪而誅之迎棄與返舊都錄安社功  
謚匡定名公巨卿終始麗朝踵相躡入本朝諱敬



孫為僉知中樞府兼同知成均館事蒲齊文菊以  
能詩名即曾大父也同知生諱閔德奉常寺副正  
贈通政使曹參議寔生皇考曰係貞藝文館待教  
贈資憲吏曹判書妣貞夫人彥陽金氏麗朝名相  
金就礪之後同福縣監期壽之女當弘治丁巳十  
一月六日而生公公少好讀書日益進年十八而  
失判書公承大夫人意益奮發縱學無不觀尤深  
於古文祖班馬而宗韓柳作文務奇高世莫得班  
而儕之嘉靖壬午中司馬出入泮宮文行俱在人  
右名藝諳蔚人皆願與之交戊子捷文科補權知

承文院副正字明年春擢拜弘文館正字庚寅夏  
陞著作俄遷承文院注書兩免還正字于弘文秋  
陞著作冬劄論金安老仍免時安老以巨奸斥執  
政者欲引入玉署獨論其不可臺諫附邪議反擊  
玉署 中廟下副提學成世昌于獄公唱同僚曰  
吾輩既已聯名劄論不可使世昌獨厄而吾獨免  
宜待命于金吾門外同僚止之雖不敢士論偉之  
辛卯春授忠佐衛司正秋復正字弘文冬徙 世  
子侍講院說書壬辰春陞司書夏改兵曹佐郎兼  
春秋館記事官月餘還司書于侍講秋還佐郎于



兵曹仍兼春秋冬除司諫院正言癸巳春疾劇授  
成均館典籍尋授佐郎兵曹還仍典籍夏拜弘文  
館副修撰兼侍講院司書踰月重授正言于諫院  
俄左遷成均館典籍旋佐禮曹郎秋重授副修撰  
于弘文館又兼司書時金安老專會詛祝在禁庭  
安老宣言變自朴貴人厄王子女急司諫宋純獨  
曰事無形不可摘獲黨惡其異斥之公心憤之入  
經席直其枉應教李仁黨安老同然 經席大排  
之出而唱諸僚劄之以為其唱邪議眩國是 上  
令憲府推公抗答者三命下玉獄翰有一大臣奏

曰杖訊經帷臣不宜 上然之不可杖只棄告身  
甲午春 命叙授成均館學官夏重授禮曹佐郎  
知製教時安老雖惡甚猶以才華出眾難棄之填  
選讀書湖堂纔閱月出之都事江原探關左山川  
遍與觀察尚公震相唱酬清詩佳什多播人口中  
乙未秋入為戶曹正郎冬移工曹親老乞補永平  
縣令安老時典文衡奏以湖堂選負少母補外此  
因公非愛而留之尋正郎于刑曹丙申三月改工  
曹對策重試叅第一加級四由郎奉訓陞大夫朝  
奉官以豐儲倉守例陞兩實庶之時許沆為都憲



重試楊出府吏白曰某首重試沈勃然曰我欲聞  
是語耶爾何告我爾何告我遂杖之是年皇子生  
龔學士用卿吳給事希孟捧詔來遠接使擇在廷  
文翰之妙者為從事先考與焉借銜成均館司藝  
以行丁酉春拜宗簿寺僉正兼春秋館編修官待  
華使于西也夏拜成均館司成隨華使而西也道  
路所經雄辭傑句出諸從事遠冬朝廷殫竄安老  
黨進前日以正見擠者顯之公仍授侍講院文學  
戊戌春陞輔德時 仁廟在東宮公引漢儒漂麥  
事勸以好學東宮悅以皇華集撰集時從事諸從

事俱楠職公亦坐焉尋授成均館學官六月叙除  
奉常寺副正秋拜議政府檢詳冬重授司成時詮  
曹注公 經筵官 上曰何乃以其擬此官羣姦  
雖去曾觸忤深有是語厥後經幄有盛陳公事者  
上意解已亥春拜副應教于弘文而侍講院弼善  
藝文館應教以蕪之拜司憲府執義旋徙宗簿寺  
正尋移軍器寺兼編修于春秋掌輯實錄庚子春  
加通訓重授檢詳于議政府夏拜司諫院司諫踰  
數日左遷軍資監副正旋授通禮院右通禮未幾  
陞于左十二月特拜通政禮曹叅議辛丑春移工



曹夏以賀 聖節如京師及還拜承政院右承旨  
兼 經筵叅贊春秋館修撰官壬寅春陞左承旨  
夏陞都承旨加無藝文館直提學尚瑞院正敷奏  
得喉舌體秋特拜嘉善漢城府右尹時長于臺者  
曾有憾乃以陞堂上未久防之旋由義興衛上護  
軍觀察使于黃海追爵祖先及辭 上諭以宣化意  
先考心佩之民有兄弟訟進而教之言足動人訟  
者已癸卯冬秩滿還授義興衛上護軍甲辰春拜  
兵曹叅議秋改吏曹冬 中廟上賓朝廷以公善  
為文屬以製誌其文足以張聖德而掩幽宮 中

廟新薨先考病力時又寒奔哭晨夜不敢辭或止  
之答曰情義不自已病未及死焉忍廢為乙巳春  
病免夏由虎賁衛護軍移龍驤衛大護軍秋拜禮  
曹叅議丙午春病仍歷護軍于虎賁大護軍于忠  
武上護軍于義興冬授叅議自工曹移兵曹丁未  
春降叅知尋還叅議閏九月遭母夫人喪時公衰  
且病自始喪比葬禮不懈側于墓仍痛親戚勸入  
城醫治牢不許及殆扶曳以返病不可為嗚呼尚  
忍言哉時戊申三月七日訃聞 明廟賜米太及  
擲遣禮官吊祭四月十九日移殯于積城湘水驛



松山里至九月六日葬即先慈左公天性溫雅剛果持身不偏孝友且篤與弟妹侍大夫人同居餘二十年戒妻子曰不睦自爾輩始母及我兄弟婢僕雖賤大夫人眷亦眷之有法于家内外上下斬然清羸多病身若不勝衣臨事不強禦畏不禍福屈勇決無顧忌雄萬夫而敵貴育在王署討論正言事切疏劄出公手多諸學士重之當論事有同僚持兩端欲令朝廷詢大臣以斷公奮然正色曰若爾失儒臣體言事從意見寔諉大臣乃人服其直在臺閣力持風裁棘棘不阿事有害於正者

言之後已嘗曰當言言自發欲嘿不得方亞長子言地時旱甚有欲釋丁酉姦黨之謫者公曰罪有罪天意得欲應天而護姦人無乃不可乎同僚愧服其見惡人望望若浼已以遠接使從事官在西路值秦樞者許沆于行館同見不私沆將毒之會遭憂未逞李芭方用事有女孫擬公之男婚公辭曰彼家非吾敵且其秉心無所挾人雖厄公公不人校亦不入充少時與朴縱鱗兄弟相識及縱鱗等當路擠公甚及得罪而南公出都門以別終身口不掛當時事有宋圭庵麟壽具都憲壽聯自布



夜時相善及登朝益薦為道義交公出按西海都  
憲之兄壽近通判海州治績下當置之殿後水滿  
還洛而等第之都憲公來見曰公欲以故人兄殿  
之耶曰殿最公事吾何敢私請再三竟不從都憲  
公怒而歸後都憲公病瘳入莫近公將親問家人  
手衣止之麾而往見圭庵犯乙巳禍放湖西時完  
炤方酷親舊不得問公獨通訊甚勤答札或到披  
拚不容手愀然不樂者久素好恬靜掩扉吟詩非  
公事不肯衣朝衣倚人門權勢所在則不敢跡其  
所相往來宋圭庵具都憲一兩人索詩山僧挾冊

隣儒時或剝啄于門翻倒接之為不來來亦不  
喜庭巷寂如也見人有攀附時勢者鄙不直視尹  
任以外戚有重權於公即姻族候問不相及人或  
不知其為戚屬也逮乙巳羣兇用事公不樂於朝  
曰身抱病而時又乖吾安敢鬱鬱久居此乎有薄  
田數頃在長滿石壁上得構數椽屋吾將歸鳩材  
未就而卒嘗自號石壁持身一律世變多而心未  
嘗變辱不戚榮亦不欣居家清素澹然一寒儒好  
學若嗜飲然繼晷以夜無一刻去書不觀嘗來第  
把冊子于夜乘月以讀讀之久清露濕衣擁藁障



之既第猶不怠夜闌就寢又曉而起高聲讀之至  
於筆跡亦用力晚好張汝弼書臨而書之固寒暑  
不自疲既以文學名不敢多謙然若無能者其戒  
子諄諄然曰毋驕傲喜怒以色之人病是耳慎哉  
小子仍簡警之曰言必忠信動勿輕率汝直義方  
勿為屋漏愧見人善取為己善見人惡恐為己惡  
徒文墨不治心終為小人歸所操者粹不世相濁  
羨請詩雖亦然其句法清且壯逼古調而脫俗氣  
先夫人李氏周城名閨其先有諱尊庇為文翰學  
士于麗朝父曰奮義靖國功臣通政慈山郡守

贈資憲戶曹判書固城君孟友柔順無違德訓子  
女以禮先公九年歿與公同後娶江陵金氏將  
仕郎演之女亦有婦道男三女二皆李氏出也長  
曰天民卒官通政司諫院大司諫次逸民為平康  
縣監季為榮政判中樞府事即聖民也女長適燕  
岐縣監邊愷季為學生宋尚仁妻大司諫男曰瑞  
龍瑞鳳女適幼學南格平康男曰永弼永禧永壽  
女長嫁忠義衛朴德男季女幼聖民男曰瑞翼女  
適正郎金時獻邊男曰應虛女為叅奉安湜妻先  
君沒世之三十七年 朝廷 贈我考嘉善大夫



吏曹判無同知 經筵義禁府成均館春秋館  
事弘文藝文等館提學越五年又 贈資憲大夫  
吏曹判書無知 經筵義禁府成均館春秋館事  
弘文藝文等館大提學因子聖民爵秩也又六年  
贈純忠積德補祚功臣大匡輔國崇祿大夫議政  
府領議政兼領 經筵觀象監春秋館事南寧府  
院君因子聖民崇勳籍也吾先君才德俱而位不  
滿籍不肖子疊受 恩秩於後世四十三年之間  
抑天悔其晉而遲之後者歟重惟先君既不得伸  
其志以沒而聖民事親又不長徒自攀慕心骨交

痛哽塞語短無以顯揚往跡披萬得一粗叙梗槩  
掩泣以書用示來許昊天罔極嗚呼慟哉

皇考通政大夫守黃海道觀察使兼兵馬水軍

節度使 贈純忠積德補祚功臣大匡輔國崇

祿大夫議政府領議政兼領 經筵春秋館觀

象監事南寧府院君洪公墓碑

我洪之籍著南陽者遠有諱悅佐麗祖策經濟勲  
為太師十一世而諱奎翼元宗誅亂賊林惟茂再  
造麗室立大名終始麗朝世有人入本 朝諱敬  
孫僉知中樞兼同知成均館寔三奉常副正 贈



吏曹參議閔德參議生藝文待教 贈資憲吏曹  
判書係貞娶彥陽金氏同福縣監期壽女生我考  
于弘治丁巳諱某字某稟粹志篤文行俱優人莫  
得攀而儕之嘉靖壬午捷司馬戊子中文科權知  
承文副正字一年擢拜弘文館正字歲餘陞著作  
遷承政院法書病免還玉署自正字陞著作劄論  
金安老事免明年復正字弘文移說書侍講而陞  
司書正言于諫院佐郎于兵禮副修撰于弘文而  
兼司書者再典籍于成均者四在論思言事切直  
疏劄多出公手時掖庭詛祝現安老專宣言變由

朴貴人鍛鍊獄之司諫案純獨不可仍被斥先考  
面伸之竟下獄奪告身踰年 命叙學官時雖惡  
甚以文章露盛之湖堂知製教月餘出之都事江  
原高吟海嶽動驚人入為正郎自戶移工親老丐  
縣令永平安老典文衡以湖堂選負少留之實拂  
攸願還正郎自刑移工魁丙申重試僅移豐儲守  
天朝命龔吳兩公詔遠接使得先君為從事佐幕流  
藻一唾皆寶歷宗簿僉正遷成均司成時丁酉也  
安老殫清流進入侍講院由文學陞輔德再入政  
府為檢詳俄拜弘文副應教而藝文應教侍講弼



善其無也副正于奉常軍資正于宗簿軍器執義  
司諫于憲諫兩司時旱甚有欲釋安老黨之蔡者  
公曰護姦非應天同僚服為通禮院通禮由右陞  
左旋拜通政禮曹叅議時庚子冬也尋移工曹如  
京賀 聖節還拜承政院右承旨陞左及都敷奏  
得體觀察黃海其宣化惟善俗先入拜叅議歷兵  
轉吏 中廟薨朝廷以公善為文屬以誌文可掩  
幽宮踐禮工兵三曹間授上護軍大護軍丁未遭  
母喪備墓嬴及劇扶入城不救時戊申三月七日  
朔廟恩賻遣禮官吊祭九月葬積城松山先塋左

公孝友剛直性得之與弟妹侍大夫人居戒妻子  
言涉兄弟不口出其在臺閣力持風裁嘗曰當言  
默不得世變而心不變人百性之不色戚清羸若  
不勝衣而當事則不威撓不力履責有敵也飽靜  
掩扉不跡權貴家人亦不到相知惟宋奎庵麟壽  
非公之奎庵奎庵必之公也奎庵犯禍親舊絕不問  
獨公敢爾在朝大不適曰吾將老有石壁在仍自  
彌淡然無營惟書史可意不離眼以文學名亦不  
自多先夫人固城李氏麗朝文翰學士尊庇之後  
靖國功臣通政慈山郡守 贈資憲尹曹判書固



城君孟友之女禮法自持配德無違壬戌生而庚子歿兆與先考同後娶江陵金氏學生演女亦有婦道男長天民司諫院大司諫次逸民燕岐縣監李聖民禮曹判書女長適燕岐縣監邊愷季通幼學宋尚仁皆先夫人出大司諫男曰瑞龍瑞鳳女南格妻燕岐縣監男曰永弼永禧永壽女長朴德男妻李幼聖民男曰瑞翼女金時獻妻邊男曰應虛女叅奉安提妻聖民溷崇班忝勲籍朝廷 贈我考純忠積德補祿功臣大匡輔國崇祿大夫議政府領議政兼領 經筵觀象監春秋館事南寧府

院君德以較位在生不滿沒焉而追籍此不肖子天也宗兄曾丐先君相知者銘既不就兄將自文之又先逝今不卒事是孤我父若兄痛懇之敢拾之藁書用寓終天慟重以銘之曰

哀哀父母生我劬勞曩懼不得天亦難彌矢直其節僕命于騷唾世自持秋月獨高女而行士貞靜其操惟禮之行兩美相遺以德較享泰山秋毫歸成于後世有錦袍哀哀父母生我劬勞

皇考通政大夫守黃海道觀察使兼兵馬水軍節度使 贈純忠積德補祿功臣大匡輔國崇



標大夫議政府領議政兼領 經筵春秋館觀  
象監事南齊府院君洪公墓誌

我先考官通政觀察黃海既歿之四十三年 朝  
廷以聖民涵蒙秩蒸勳績仍 贈純忠積德補祚  
功臣大匡輔國榮祿大夫議政府領議政兼 領  
經筵春秋館觀象監事南齊府院君先君德居人  
右位未右後歿而歷秩疊蒙 恩優命也使其跡  
沉沒唯聖民罪情且不忍顧先君去世遠所相知  
者亦歿銘不可人索子聖民乃敢於之墓墻小延  
其傳於後情至語不及彌隕以粗叙之曰姓洪出

南陽諱某字某生在弘治丁巳十一月六日歿于  
嘉靖戊申三月七日是年九月葬積城驛北先塋左公  
賈稟粹甚重以奮發縱學無不觀充深於古文談  
而為文文可驚人行亦高藹對其譽捷司馬壬午  
中文科戊子權知承文副正字一年擢拜正字于  
弘文歲餘陞著作遷承政院注書病免還弘文正  
字又陞著作因論金安老事免辛卯自司正復正  
字弘文徙說書侍講明年陞司書改兵曹佐郎尋  
還司書暨兵曹佐郎加春秋記事俄正言于諫院  
又明年為成均典籍復郎于兵曹而仍典籍以病



也由弘文副修撰兼司書重授正言及典籍歷佐  
禮郎而還副修撰其兼猶初在玉署持論正言事  
切疏劄出公手多諸學士拱之會詛祝在禁掖金  
安老專鍛鍊其獄刻朴貴人若王子急司諫宋純  
獨曰事無形獄之不可仍被黨弁公憤即經帳  
直之時應教李任同入帳面排既出而首議擊之  
中安老志下獄奪告身甲午叙除司果復典籍改  
禮曹佐郎知製教時道雖惡之猶文章惜填湖堂  
選未數月以江原都事出之愆吟山海間入為正  
郎自戶移工親老乞令永平縣時安老典文衡以

賜暇負少請毋外極益困也正郎可刑曹丙申  
工曹對策魁重試徙豐儲守龔吳兩使捧詔來遠  
接使擇才率為從事公居先式禮擢藻佐儉得宜  
丁酉僉正于宗簿兼編修春秋司成于成均冬朝  
廷亟衰黨而進清流仍授侍講院文學戊戌陞輔  
德尋歷學官成均副正率常檢詳政府而重授司  
成己亥副應教于弘文而侍講弼善藝文應教其  
無也由憲府執義正于宗簿軍器兼掌春秋庚子  
再檢詳而遷諫院司諫踐軍資副正拜通禮院右通  
禮俄陞左旋拜通政禮曹員外議卒丑移工曹朝京賀



聖節還為承政院右承旨壬寅歷在陞都憲喉舌體  
尋由上護軍出按黃海務善俗先入還上護軍甲辰  
拜參議自兵曹轉吏曹以能為文辭擅聲於朝中  
廟上賓朝廷屬以誌文文能張聖德而掩幽宮乙巳  
病授大護軍還參議于禮丙午病授上護軍還參議  
于工尋移于兵丁未秋遭母憂毀側于墓嬴甚親戚  
勸入城藥之卒不領及薨扶以返不救訃聞 明廟  
遣禮官吊祭重以賻公性溫而剛誠懇且篤哭 中  
廟仍病朝暮臨不辭或止之答曰精潔不自惜與弟  
妹侍庭闈久每曰不睦自妻子慎莫及我兄弟語奚

僕雖賤大夫人眷亦眷之家有法內外斬斬然在  
臺閣持風裁力棘棘不阿曰當言言出相時絨嘿  
吾不能時早有欲釋安老黨之謫者公曰護姦恐  
非天意同僚愧服鄙人附勢不直視尹任姻族以  
外戚貴候問不及惡惡若洗已啣命而西與權貴  
值而不私覲然其秉心公不人校少時與朴縱鱗  
驩後縱鱗黨安老居要地遇公不少貸及放嶠南  
公戀惜不能忘飽靜掩扉非公事不肯衣朝衣傍  
人門人亦不到所善唯宋圭庵麟壽具都憲壽聃  
相往來非具必宋也圭庵犯搢親舊皆縮頸不顧



獨公訊問不絕身若不勝衣於為義勇不顧前後  
臨利害不生毫髮趨避計少抵老一律持不變時  
羣兇張甚有所不樂曰吾得石壁于湍水上獲構  
數椽吾將歸仍石壁自彌以文學名一世謙若無  
能然耽書如慾眼不離其戒子曰爾其出入右長  
老無驕矜喜怒以色之不爾忝乃家仍簡警之曰  
敬直義方勿屋漏愧遠祖悅遇麗祖以經濟功臣  
官太師後有奎誅賊臣林惟茂于市迎舊主再造  
麗室謚匡定名公卿終始麗朝踵相躡入 本朝  
為僉知中樞兼同知成均曰敬孫同知生奉常副

正 贈通政使曹叅議閔德寔生藝文待教 贈  
資憲使曹判書係貞即皇考妣貞夫人彥陽金氏  
同福縣監期壽之女先夫人固城李氏配德訓家  
禮法自持先公九年沒卒與公同地奮義靖國功  
臣通政慈山郡守 贈資憲戶曹判書固城君孟  
友女後夫人江陵金氏將仕郎演女亦有婦道有  
男三女二皆先夫人出司諫院大司諫天民長也  
燕歧縣監逸民次也季聖民也禮曹判書女長適  
燕歧縣監邊愷季為幼學宋尚仁妻大司諫男曰  
奉事瑞龍進士瑞鳳女嫁南格燕歧男曰水弼水



禧永壽女長嫁忠義衛朴德男季幼聖民男曰瑞  
翼女適吏曹正郎金時獻邊男曰應虛女適叅奉  
安湜燾後而躬未享可哀也已銘曰  
天之何為于上蒼莽豐我考稟嗇我考享純剛其  
氣以直以謹吐辭而文金玉之響享不德滿哭可  
穹壤不朽者存抑天非枉

先妣通政大夫守黃海道觀察使 贈純忠積

德補祚功臣大匡輔國崇祿大夫議政府領議  
政南寧府院君洪某妻 贈貞敬夫人李氏行  
狀

先妣李氏固城名族其先有諱璿當麗朝中葉主  
昏政亂晦跡不仕終其身厥後有曰尊庇為文翰  
學士三世而諱嶠為吏部尚書彌桃村又二世而  
有曰云老直寶文閣即高祖也皆麗朝名卿曾祖  
希振長興庫主簿大父鎮川縣監鐸寔生皇考曰  
孟友錄奮義靖國功于 中廟朝歷五郡府以清  
謹稱卒 贈戶曹判書固城君知義禁府事娶平  
海黃氏忠佐衛司直自中之女以弘治壬戌七月  
十八日生先妣五歲而母夫人歿判書公以其性  
婉遜諸女中最憐之繼夫人金氏性嚴少拂意謹



責加之先妣克自起敬低首不敢辨繼夫人悅庚辰三月歸我先考門持身謙而配德謹事無大小不稟不得行饌必以手可口乃進屈已祗遇若尊客然或笑曰夫婦敵何自卑為先妣心不善不敢答務承先君意隨所遇裕然處貧如處富不使先君知先君侍大夫人與弟妹同居久小心婉容不以纖愠色之戒婢僕絕兄弟語于口其平居言必以時動亦不遽非正服不見諸姑女子或縱聲以笑輒呵之曰此何聲也女道不爾女奚或語褻峻禁之不使聞諸耳庚子三月二十二日卒七月日

葬積城湘水驛北歿三年而先君觀察黃海朝廷贈我妣貞夫人後四十九年以不肖子聖民忝崇班冒勲籍 贈我考大匡輔國崇祿大夫議政府領議政仍 贈我妣貞敬夫人先考諱某字某先君每慟賢配喪語子女曰汝母生時誠敬我我見其順未見其拂吾或有詰口不開而面先報婦人而如汝母者求之古難得先妣沒明年先君朝京師行到灣河驛患瘧劇疊夜夢先妣有若平日然淚下而筆之曰平日吾小失和視得大病蒼黃奔走救療出至誠如君者千百中幾何人季父叅議



公諱某語及先妣必曰伯嫂賢婦入先妣生三男  
二女方其下世長天民年十五次逸民十歲季聖  
民五歲女長嫁邊愷季在襁褓厥後伯中司馬癸  
卯及第癸丑官大司諫仲捷司馬官縣監聖民魁  
辛酉司馬登甲子文科今厠宰相班婿長官縣監  
季女為幼學宋尚仁妻大司諫男曰瑞龍瑞鳳女  
嫁南格縣監男曰永弼永禧永壽女長嫁朴德男  
季幼聖民男曰瑞翼女適金時獻妻邊男曰應虛  
女為參奉安湜妻有德不克享委祉于後者歟聖  
民思先妣容儀依稀然夢寐如而其德行則曰未

及也先君稱嘆餘三十年而猶在耳又據伯妹所  
說道旁追而曲拾之攀慕踰墮意不克形竊誌于  
壙少寬不子之罪云

無違夫子敬戒自下姑曰吾婦承我家者訓兒範  
庭秉禮不捨宗戚有言賢哉母也接德宜享天乎  
不假慶餘于後非善曷嘏聲咽哽塞欲哭不可穹  
壤有盡此慟難寫

祖考通仕郎藝文館待教兼春秋館記事官

贈資憲大夫吏曹判書兼知經筵成均館春

秋館義禁府事弘文館大提學藝文館大提學



洪公行狀

先祖考諱係貞字叔幹洪氏係南陽其先佐麗太祖為經濟功臣三重大臣太師者曰悅十一世而匡定公奎當元宗朝誅逆賊林惟茂而迎乘輿錄安社功圖形于壁終麗朝無世不顯入本朝司宰監直長智即曾祖祖諱敬孫以能詩名官僉知中樞兼同知成均館事考諱閔德奉常寺副正贈吏曹參議妣青松府使申松舟女乃高靈大族正德辛卯十二月十四日生公受庭訓大有進戊午中司馬出入泮宮名譽藹藹累舉而屈心不屈

讀書三十年不自苦外家事而不顧至癸酉捷文科補權知承文院副正字明年拜藝文館檢閱兼春秋館記事官旋陞待教未幾卒時甲戌十二月十三日年四十四才而其進晚進而其逝遽人惜之當未第有族弟贊宰相家謂公曰吾兄抱才而屈年衰家且貧吾將白婦翁官之兄其肯不公艱然曰吾豈甘於人之官之者歟娶彥陽金氏麗朝名相就礪之後同福縣監期壽之女生二男一女長曰某以文章剛直大有聲卒官黃海道觀察使贈議政府領議政季曰春年江原道觀察使女婿



申汝忱為尚書院判官議政生男三女二男天民  
司諫院大司諫逸民平康縣監聖民則吾為判中  
樞府事女長適燕歧縣監邊愷季為幼學宋尚仁  
妻江原觀察生一男曰挺民側室亦有男二祖考  
之逝諸孤幼二十九年而吾父按西海朝廷 贈  
我祖考嘉善禮曹參判兼同知 經筵義禁府事  
藝文館提學越四十九年以不肖孫聖民忝崇班  
又 贈資憲吏曹判書兼知 經筵成均館春秋館  
義禁府事弘文館大提學藝文館大提學既沒而  
陞秩再子若孫貂蟬相望抑我祖歛躬壽後責報

於天而得之者歟聖民後祖考二十三年而生吾  
生久吾父之逝亦久適追既往邈不可悉旁取傳  
聞且見羹墻骨酸意短掩泣以形之小迺其跡有  
揭于後云

祖妣藝文館待教 贈資憲大夫吏曹判書洪  
公妻貞夫人金氏墓誌

聖民不天生五歲而失母慈我祖妣愍甚懷暖而  
哺飽之得不死至十二而又失我祖妣于今三十  
有四年追惟德行迷不克悉而羹墻有見彌墮而  
粗拾之曰金氏敬順王之後之彥陽著籍有曰就



礪官侍中于麗朝其忠烈實諸史入 本朝有為  
黃海道觀察使曰素即高祖也曾祖諱仲行司憲  
府監察祖諱效震順安縣令寔生皇考曰期壽同  
福縣監妣清州名族訓鍊院僉正韓叙倫之女正  
德丙申五月十三日生祖妣乙卯歸我祖考家事  
祖考若舅姑誠且恭嘗手造表衣以進于舅舅常  
著此衣曰此吾婦誠所在不可使點污家計寒素  
罔晝夜手紡績處之裕然俾祖考不知祖考新登  
第踰歲逝祖妣哭不絕聲隣死者久二男一女方  
幼悲哀之餘戒飭而成就之長吾父也與季學西

京以為文有名于世俱中司馬暨文科而吾父則  
又魁重試遍歷清顯出按黃海封祖妣貞夫人嘉  
靖壬寅歲也未幾季父養以郡女婿以門庇官長  
孫中司馬祖妣敦勸諸孫事讀書曰不爾爾不得  
齒諸人猶慮門戶稍盛子孫出入丁寧之曰爾其  
慎哉爾其慎哉祖妣仁厚和順而又明哲通事理  
察盛衰窮不戚榮亦不矜非若婦人然至丁未閏  
九月十八日逝年七十二十一月日葬積城湘水  
驛北松山里與祖考同兆厥後季父觀察使于江  
原吾父藉不肖追蒙恩 贈議政府領議政生男



三女二男長天民司諫院大司諫次逸民平康縣  
監季聖民也判中樞府事女長適燕歧縣監邊愷  
季適幼學宋尚仁季父有一男曰挺民側室有男  
女各二祖妣在世吾父兄弟既立揚既浚而子若  
孫顯且繁積善餘慶不其然乎祖考諱係貞字叔  
幹姓洪南陽人通仕郎藝文館待教兼春秋館記  
事官 贈資憲吏曹判書兼知 經筵義禁府成  
均館春秋館事弘文藝文等館大提學籍不肖孫  
聖民也吾父曰某叔母夫曰尚瑞院判官申汝忱  
季父曰春年

曾祖考奉正大夫奉常寺副正 贈通政大夫  
吏曹叅議洪公行狀

曾祖考諱閔德字熙夫生在景泰甲戌五月二十  
五日歿于弘治乙丑二月十九日葬積城湘水驛  
之北松山里先塋右壬辰中司馬壬子登文科補  
權知校書館副正字仍授奉常寺叅奉歷著作博  
士陞主簿于奉常丙辰秋也明年拜司諫院正言  
俄改禮曹佐郎又明年陞司諫院獻納一年言事  
免踰月授成均館典籍旋陞直講尋授司宰監僉  
正歲餘轉宗簿寺僉正兼春秋館編修官壬戌丁



母喪喪除僉正于奉常自承文院校勘陞奉常寺副正以終既沒之三十八年有孫 為黃海道

觀察使即吾父也朝廷 贈我祖考通政使曹參議却懷德唱葉而收其驗者歟洪氏之籍著南陽

甚遠有諱悅遇麗祖為保又經濟功臣三重大匠太師厥後忠平公灌匡定公奎忠烈光宗策曾祖

典法佐郎賜緋衣係尚溥祖司宰監直長智皇考曰敬孫僉知中樞無同知成均彌友菊齋以文學

名公克受庭訓趾美績聞夫人高靈申氏安東府使松舟之女工曹參判兼世子左副賓客 贈領

議政府事櫛之孫辛未生而甲子逝與公同死男藝文館待教 贈禮曹參判兼藝文館提學係貞

女適生貞李遠參判生二男一女男長即 觀察黃海後 贈議政府領議政次春年江原道觀

察使女適判官申汝忱生貞生男女各二男長光輅生貞次光軫承政院右副承旨女長嫁判官李

德昌次嫁學生申有定曾祖考之去世于今七十有九年茫不可考追惟攀慕淚不暇掩披百得一

而其德行則僅聞傳家餘說性雅氣和與人有益

意云



高祖折衝將軍僉知中樞府事兼同知成均館  
事洪公表石陰記

公諱敬孫字吉甫蒲友菊齋南陽君文係七世孫  
登第累遷慶尚都事監察校理正郎司藝掌令判  
事出宰金溝水原皆有聲及陞僉知兼同知成均  
世廟朝有原從功臣公性忠直廉儉又善於詩成  
化辛丑八月十二日卒年七十三葬積城湘水驛  
北先塋右公娶監察金繼學女生三男一女長上將  
閔溫次將仕閔善次進士閔德女適縣令慎成終  
閔溫生係元今藝文待教成終生生負汝弼餘皆

有子幼

公諱敬孫字吉甫南陽之洪遠有序有諱悅佐麗  
祖策經濟功為三重大匡太師自此巨人世出有  
曰奎佐元宗討賊臣林惟茂再造麗室而名益顯  
官至都僉議中贊卒謚匡定七代祖也高祖諱澍  
王司左使南陽君曾祖諱徵唐城君祖諱尚溥典  
法佐郎賜緋魚袋寔生皇考曰智司宰監直長娶  
麗朝重大匡壽延大君王珪女乃開城籍也生公  
于永樂己丑七月日沒于成化辛丑八月十二日  
年七十三葬湘水驛北先塋左我祖之生在國



朝新開母乃麗王女孫嘗家患多年十五始讀書  
日有進宣德乙卯中司馬正德己未捷文科入承  
文院由正字著作陞博士遷南部令時癸亥四月  
也尋徙承文院校理乙丑二月補金溝縣令庚午  
入為三軍鎮撫兼校理于承文壬申二月都事于  
慶尚癸酉六月入為都正郎于刑曹乙亥十月遷  
成均館司藝踰年出補水原府使入為義禁府鎮  
撫俄改司醞署令時辛巳也其所莅皆有聲其在  
憲府乃監察掌令歷判事陞折衝僉知中樞府事  
兼守同知成均館事時猶惜其文學也 成廟朝命

儒臣李石亨等撰大學衍義輯略以進仍賜內厩  
馬賞之公與焉公有才出人甚而以王氏表孫世  
不容至 成廟中年則開國久國論猶寬當時執  
政者有稱曰洪其稽古博雅極有精力將大用云  
而竟不敢行西班牙職不過司猛司正暮年落職有  
行路難之詠其所趣必有與世抹撥者為文長於  
詩載輿地勝覽書彌齋曰友菊名詩藁曰蟲吟蓋  
睥睨一世有所激而云夫人豐山金氏父司憲府  
監察繼學祖判典農寺事癸享年八十八而逝男  
護軍閔溫將仕郎閔善奉常寺副正閔德女適縣



令慎成終護軍男長司諫院正言係元次續元順  
元致元女適許順宗副正男曰藝文館待教係貞  
女適生負李遠縣令男長府使汝弼次汝修汝行  
別坐汝佐女嫁縣監許玘我祖去世百有七年門  
老逝而家乘缺攀慕往蹟撫之無據第在義塋若  
或有見旁索追求泣數行以識之

五代祖司宰監直長洪公事蹟叙

我祖麗朝壽延大君王珪女婿也洪武壬申 國  
祖開基我祖考妣經禍獲全以貽今日天也按先  
世舊文有曰出母王氏抑開國之初剪王氏將及

女婿我祖考妣相與謀俾若出之者然以丐其生  
耶公之玉母由城麻氏墓表有曰卒于洪武丙子  
在世五十丙子而推五十則當至正丁亥而生也  
丁亥而至壬申當命之世則四十六至母之年四  
十六則孫之壽必不壽二十後壬申十八年生男  
曰敬孫中文公命如中樞同知成均館事即我  
高祖也同知贈弟縣監懌孫之壽曰慶君早逝哀  
何特縣監之生在開國之二十八年而我祖早逝  
云則其遺孀必在年弱之日矣我祖考妣生  
自富貴家纓冠弁而遺其遺孀在死而生



世間成敗言之可悲其官曰臨津渡丞司李監直  
長抑關國日夕時諱稱釋惜其世家而官之者歎  
祖考妣之塋同在續城湘水驛北松山麓其墓表  
曰直長某戊午九月初九日移葬今未知移自何  
地王氏天順己卯九月二十七日葬云則祖妣之  
歿在祖考移葬二十年之後矣吾門長者曰繼漢  
氏家原州年八十餘而歿其歿今二年即所謂縣  
監之孫也此於我祖年代迤邐知先世事墜民往  
遠未得自其人而傳聞其語曰國初王氏子女  
於續南巨濟爲吾祖考妣亦在實中將到衡州

女兒國令方急不得留慕之而歸邑人憐而乳之  
得不死厥後蒙恩還到于尚携來長成嫁與姓蔡  
者後有文人蔡沉即其孫也繼漢女婿都憲李璽  
云



拙翁集卷之十

六代祖典法佐郎賜緋魚袋洪公

公諱尚溥姓洪南陽人曾祖高麗重大匡判三司  
事南陽府院君莊簡公戎祖重大匡僉議高議三  
司左使南陽君澍寔生皇考曰純誠翼戴功臣判  
密直司事徵娶忠誠守義同德論道輔理功臣  
上三重大匡曲城府院君之女生公至洪武十六  
年癸亥登文科同進士第二十三高麗之制丁科  
以下規年高下次第之公之詞賦清新可愛而年  
少置之尾擢入藝文館爲檢閱乙丑十二月遷長



興庫使卒官承奉郎典法佐郎賜緋魚袋男司宰  
監直長智司定府持平齡承政院都承旨陟女適  
郡守李守綱

六代祖典法佐郎事蹟叙

吾家有舊來試卷一幅乃六代祖典法佐郎公手  
澤也糊封內書曰述業文獻公徒成均進士洪尚  
溥卷中書曰國試詩為政要公平五言律六韻賦  
聖王用賢納諫天下歸心八角體紙頭付黃絹籤  
書以同進士第二十三人文藻清麗筆畫峭勁金  
鏘玉輝披來可珍考歷代掇目公居丁科末乃洪

武癸亥高麗禑朝九年也公之母夫人廡氏墓表  
有曰卒于洪武丙子在世五十以丙子推其生則  
至正丁亥其年也丁亥而至癸亥則年三十七而  
公乃夫人第二子也三十七歲之母而有此第二  
子則其年必不過二十世稱麗朝舊例丁科以下  
年齒而等第之公之名尾于丁科則其妙齡登第  
可想矣後六年戊辰公之外舅名興邦者盛滿生  
楣延及族屬甚慘未知我祖得免否其身若存官  
爵必不保典法佐郎而止抑無乃以此故歟家有  
聲而才亦高早登第入藝文高步青雲之上一轉



頭事大謬值亡國之會不克有施以沒甚可惜也  
而國亡身安用獨享為此不足惜然亦天也噫

七代祖唐城君事蹟叙

按東國史高麗禰朝洪武戊辰正月誅廉興邦以  
貪縱也我祖諱徵配興邦妹日以族黨而坐之聖  
民每為我祖傷歲丁亥冬與善谷李雍語及之雍  
愀然變色曰嘻吾祖先亦茲禍之嘗矣雍之六代祖  
曰悚官左尹以興邦妹配之及其敗也坐焉當時  
稍涉興邦族不問老弱盡殲之悚之子年幼將被  
捕有一山僧哀之穴于巖而僅得免云世遠年邈

事未可詳以今致之興邦之禍盛滿所媒而其禍  
之酷自婚媾始興邦之女適林檄即堅味子也廉  
林相倚勢傾一世崔瑩導禰除之竟殲其屬其禍  
慘矣興邦則烏得無罪而族屬奚罪焉興邦之父  
曰悌臣曲城府院君忠敬公也暍僧顛國舉朝波  
奔而忠敬獨不屈韓山李穡銘其蹟曰生民是育  
社稷是屏衆病以痊羣醉以醒李穡名儒必不阿  
以是知曲城乃麗朝賢相然則公之贅於曲城未  
為不得其所而惜乎興邦之禍于家也曲城歿七  
年其家族設以興邦為貪縱延及戚屬天下寧有



是耶廉家被殲之歲廢禍立昌昌又繼廢則當時  
之勢果何如耶公以名家世臣官貴秩尊時值集  
夷繼入西北兩隅再與我 國祖俱作元帥則既  
為人望屬男尚實尚溥少年登第門戶又盛而麗  
運燼殘 聖祖龍興當此時據此勢雖或自守寧  
免禍敗嗚呼太師公翊麗祖開景運至匡定公討  
賊反正再造麗室盟在丹書有如皦日而終始五  
百奕世衣冠成敗於國當與之同統三功業亦將  
沉沒私門一敗顧何足惜物盛而衰在理亦常所  
恨時不幸耳聖民往年按節畿甸因舊老聞積城

西界沙兀地有廉氏墳即披草萊而拜之殘碣一  
片豎之斷麓間書曰唐城君洪徵妻曲城廉氏之  
墓卒于洪武丙子在世五十五云以死之年推生之  
年則乃麗朝至正丁亥也夫婦之齒大抵相敵夫  
人生于丁亥則公之生似不相遠而但公之考左  
司公卒于至正壬午則必在是年之前矣有一荒  
墳在於夫人塋域之北一里許世傳唐城君之墓  
而無表未可信噫公之禍敗極矣而二百年來苗  
裔內外無慮數千人名公卿前後相躡今在朝亦  
多繇繇延延將未可艾則知我祖積德於當日而



天之所以憫橫逆而償其餘施於冥冥者果為不  
誣是固枉一時而伸萬世矣聖民敢為之說少慰  
我祖之幽枉於重泉之下而為後裔者且有所定  
於百年之後亦可以盛衰為所警省地者云

按東國史丁巳八月倭寇西海道信州文化安  
岳鳳州梁師益敗績以 國祖及門下評理林  
堅味邊安烈密直副使柳蔓殊洪徵為助戰元  
帥

乙丑四月以贊成事沈德符東北面上元帥知  
密直洪徵副之九月倭賊百五十艘寇咸州洪

原北青哈蘭等處元帥沈德符洪徵安權黃希  
碩等戰于洪原大門之北皆敗 國祖擊破之  
七代祖唐城君事蹟跋

麗運不競朝臣相傾及其勢分形散雌雄乃決以  
李仁任林堅味廉興邦為罪魁以今考之三人貪  
縱之罪固也但當時之罪仁任也以立禍罪林廉  
也以黨李三人纔除禍亦隨之當時士大夫有與  
時議背者則必以此三人為藉而陷之如李檣種  
善種學禹玄寶洪壽洪命兩家父子乃心乎王氏  
而不貳者至以援禍昌黨林廉罪之如此者厥類



甚多然則以廉家姻屬而坐之者未足傷我祖行也史氏之說固不可盡信而據其書探其跡揆之以當時形勢則革命之時或向或背其跡自有所難逃者噫

八世祖麗朝重大匡三司左使南陽君洪公

公諱澍重大匡三司使莊簡公戎之子安社功臣  
驛上三韓三重大匡都僉議中贊南陽府院君匡  
定公奎之孫懷遠大將軍上萬戶羅裕之表孫公  
實名家巨人重大匡三司左使南陽君其職也當  
麗運欲末政昏時擾放身于酒醉以自娛不以富

貴利達累其心時人偉之至忠惠王朝至正壬午  
卒子興代言恩三司左尹徵判密直司事唐城君  
斌判事女婿提學成大庸三司右使金元命郡事  
奇元義貳相柳蔓殊

九代祖重大匡判三司事南陽君莊簡公

高麗都僉議中贊益城府院君匡定公諱奎有子  
曰戎忠肅王朝丙辰四月拜重大匡三司左使是  
年六月匡定公卒有人挽之以詩曰一子飛入黃  
扉閣即指公也君以南陽府院公以莊簡公之妹曰  
明德王后忠肅王之妃恭愍王之母也后當恭愍政



亂惟禮法是持王之無道固非感化所能而自守以正其於抑眈僧可見麗朝賢后妃必以明德稱此雖匡定公教導之功而抑莊簡公以同氣為大臣有所助於其間者歟子曰澍三司左使南陽君曰彥博侍中曰彥猷監察大夫曰彥修知議政府事南陽君不以名利累其心侍中身居相職守正歿死俱在史氏記實自公訂勅始

十代祖麗朝奮策扶危安社功臣躋上三韓三重大匡都僉議中贊上護軍判典理司事益城府院君匡定公洪公

公姓洪諱奎初名文係南陽人刑部尚書翰林學士縉之子樞密院事兵部尚書斯胤之孫當高麗

元宗十一年庚午

宋理宗咸淳六年

五月癸丑公誅逆賊

林惟茂于市惟茂賊臣衍之子而踵其惡者也先是衍會宰樞宣言曰我為王室除權臣王乃與金鏡等謀殺我不可坐受戮我欲行大事如何宰樞相顧視無一人吐一辭者衍既知國人不已抗擐甲胃率三別抄會百僚執將軍金鏡等六人而殺之縛樞密使張李烈等流于海島旋奉王母弟安慶公瑁擅王之仍陳賀時王在辰嵩宮逼出之王



冒雨步僅得遷于別宮先是世子朝蒙古七月回  
至婆娑府聞變還入告諭數月蒙古遣李鶚來諭  
前王僚屬軍民等使復王之十二月王復位明年  
御庚二月王朝京師行憂慙直背死惟茂童稚繼  
執國命每事必問諸妻父李應烈與樞副宋君斐  
等決之公即惟茂姊夫時為御史中丞暨直門下  
宋松禮面雖從而心常憤惟茂將拒命中外汹汹  
王悶甚乘夜遣李汝成密諭公曰卿累葉衣冠之  
後當揆義度勢以扶社稷無忝乃祖父公再拜訖  
語汝成曰惟命是承明日待我府門外即謀之松

禮意果合松禮二子琰玠俱長衛士公及松禮父  
子集三別抄諭以大義將執惟茂惟茂門擁兵以  
待三別抄壞其家東門突入而亂射之衆乃潰擒  
惟茂及姊夫將軍崔宗紹等斬之執應烈君斐及  
族父宋邦又李成老外弟李黃綬等流之賊既除  
人心稍定公及松禮赴行在羣臣賀之時王自  
蒙古還百官軍民道迎之入松京妃嬪亦自江都  
至王室再造廟貌如昨八月公與宋松禮隨世子  
諶如蒙古以還辛未二月乞辭右副承宣以同僚  
阿意苟容羞與之伍也壬申十月拜樞密院副使



退休多年起為文昌判事彌月又辭益公恬淡寡  
欲侗儻不羈時人偉之忠烈王辛巳十二月教曰  
昔賊臣林惟茂擁兵江都以拒命贊成事宋松禮  
前樞密院副使洪文係等奮義掃蕩功在社稷其  
並議賞與於是褒其忠而籍其勲以奮義扶危安  
社功臣錄之賜丹券錫田民又命有司以其形圖  
之壁仍有詔用示帶礪之意戊子十一月流公海  
島時王及公主選良家美女獻之帝公之女在選  
中公主疑公厭避囚之仍酷刑籍其家又囚其女  
宰相請殿門請曰文係有大功以細故置重典不

可中贊致仕金方慶亦扶病請不許後數日洪子  
藩力請命還家產後蒙古阿古大來以公之女與  
之以憤未釋也己丑三月召還庚寅以公女妃于  
世子乙未九月為僉議中贊致仕丁酉十月遷三  
司使守司徒領景靈宮事忠宣王四年壬子三月  
拜僉議改遷知益州府事癸丑八月冊封公女為  
德妃忠肅王三年丙辰六月以南陽府院君商議  
僉議都監事辛酉定公之卒也有人挽之曰五  
女三為親事配一朝兩作大王妃一男飛入黃扉  
閣八十還鄉來為悲入我朝高其忠義採入三



綱行實書仍詩之曰奸黨殲除平死流只緣忠盡  
聘良善處後庭賀懼聲沸功業如斯儘塞傳公之  
歿在忠肅末朝丙辰而挽者以八十還鄉詞之則  
其生似在高宗丙申丁酉年間子戎為重大匡判  
三司事南陽府院君女一配忠烈王一配忠肅王  
餘適僉議贊成事鄭諧征東都鎮撫事元忠澍與  
彥博乃其孫而俱為一時名公卿則吾祖聘忠盡  
殲逆賊勅鴻功樹大名固麗朝社稷臣一人而天  
之報施亦非畚也考搜舊史且拾傳聞粗叙梗槩  
以示來許

以麗史觀之似是公乃惟茂姊夫而考之家乘  
則公夫人參知政事判三司事金錄之女公與  
相干

封功臣詔曰大元皇帝福蔭裏特進上柱國開  
儀府尚書右丞相左丞相駙馬高麗  
國王諭功臣匡靖大夫都僉議侍郎贊成事上  
將軍典理致仕洪奎自漢唐以來至于本朝臣  
下有殊勳偉烈則圖形壁上映示殊賞此有國  
家之通制所以旌善勸後也然歷代古今巨庶  
之功或以邊境上對敵決勝朝廷間制變之功  
耳越已已朕在東宮以天下大同入朝天庭賊



臣林竹初稱衛社擅殺所託權臣仁後支屬仍  
揉兵柄動搖王室沅毒生靈旋被陰誅幸而自  
亡頑息惟茂襲權構亂恣專威福及庚午五月  
朕自天朝奉前 仍與官軍渡鴨綠先下詔旨  
勅百官出迎舊都惟茂無出迎之意結黨養士  
飭嚴兵威布令中外欲圖金湯之計規拒王師  
三韓之民皆若鼎魚鄉職在上將軍御史中丞  
確奮忠義不顧死生議及上將軍宋松禮金之  
氏指揮掃除惟茂之黨易若剪草即令百執出  
排舊都趨謁行宮然後乘輿入松京宗廟官

空官司問巷疑有缺字絡繹出來官軍布野拱手而  
觀之宋社未寧塗炭小蘇萬世帶礪之功也其  
年八月卿隨駕上朝帝賞之以錦袍九領鞍馬  
一事而中使傳來此乃賞功臣之法也且授本  
國一品之職先朝稱卿於曠者之任稱疾固辭  
明年又置帷幄之任而又辭卿意尚廉退屏居  
莊野清淨自娛二十餘年朕惟懷舊績曾命有  
司圖形壁上賜以丹券仍給田民然功大賞微  
常有慷慨之意前年卿勉為文昌判事彌月乃  
辭仍請退竟不樂奉志以列典理始許懸車又



避祿位請以安鄉且事貴適志敢不允焉詮聞  
上國賞賚功罪之制容有犯禁者不加於法雖  
至九死終不之罪以至十犯不得已而論之至  
於後世子孫亦如之今猶循上國之制確行而  
不變卿雖有大犯誓終赦宥使後世子孫永受  
其賜當予益政之時無復敢疑至於後嗣玉宜  
適遵乎憲堅行此制都俞相慶永保邦耳故茲  
詔示想宜知悉

書匡定公事蹟後

麗運欲滅賊臣顛國廢立人君變篡其手王氏宗

社不絕如帶非忠勇絕特無以把一髮而引千鈞  
元宗寄生之君顧瞻朝列萬目睚眦迫於顛危屬  
公扶持以無忝祖父勉之此吾祖先世著忠赤之  
一證也公能發憤死生以之披賊黨執逆魁聲其  
惡而肉之迎舊主于外穩入松都復得以南面之  
獲延麗緒於將絕旋坤轉乾之功已成於一唾掌  
之頃能事已了鄙同列而不直視累拜清職動辭  
之即閑于郊者餘十年當是時逆賊雖除而時危  
勢漫百事瓦解一介有臣義烈俱炳去就之間輕  
重社稷而戲難一歲聽其引去功成一紀始議褒



錄錄功未幾譴謫橫加此不過主昏時擾刑賞無章而又必有讒人之舌交亂其間者也不然公之志雖在庶退豈可以宗社安危所係之身甘自逸於寬閑寂寞之地哉麗脉之不振而終至土崩宜矣嗚呼吾祖心事磊磊落落可白日爭光雖在他猶可想其面而歛其跡况苗裔於公者乎以公而觀我我是孫也以我觀公公是祖也我喘息呼吸皆自祖先來則匡定之於我世之相去者十而有不朽者有不昧者庶可以遙追之功勳我一生地而允我來許可不世守而自持使人稱之曰麗

朝忠臣匡定之後乎勉乎哉勉乎哉不爾忝我祖十五代祖麗朝司空尚書贈推誠報國功臣開儀府同三司守太尉門下侍郎同中書門下平章事忠平公洪灌傳 此即高麗史節義傳灌字無黨唐城郡人登第歷御史中丞文德寶文二學士睿宗嘗覽編年通載命灌撰進三韓事跡以進又與李軌許之奇朴昇中金富修尹諧等論辨陰陽書仁宗朝拜司空尚書左僕射李資謙之亂灌直宿都省聞變嘆曰主辱臣死吾可自安詣西華門叩扉請入自內綰上之遂入侍王側及官



闕連燒資謙逼王出御延德宮灌老病不能步在  
後至西華門外為拓俊京所害亂定賜子婿爵一  
級灌力學善書效新羅金生筆法後以死節贈推  
誠報國功臣三重大匡開儀府同三司守太尉門  
下侍郎同中書門下平章事判禮部事上柱國謚  
忠平

書忠平公傳後

聖民少時始讀古人書有曰慷慨殺身易從容就  
死難果知殺身為可貴而至於所以難所以易則  
猶未能歧而輕重之及讀孟氏書有曰生亦我所

欲義亦我所欲所欲有甚於生者故不為苟得方  
有得於心而忽若有悟曰所欲甚於生人所固有  
之良心不為苟得只是成就一箇仁而此即從容  
就死底意思有非一時慷慨者就白刃赴烈焰之  
比矣我先祖忠平公當高麗仁宗朝直宿都省聞  
李資謙將犯闕以為主辱臣死扣西華門請入自  
肉於凶賊之口此實生不苟得就死從容而能成  
其仁者其賢於古之所謂忠臣義士巡遠果卿等  
千百矣何則巡遠果卿提一方之兵與賊鋒鋒之  
勢危事急不降則死不死則降自處其身惟在死



與降之地少有忠亮之節者為得惜一死而下此  
膝於賊醜乎我祖則不然非主兵之任而又不與  
賊鋒交雖不得入於圍城之內而猶可以免偷生  
之罪無降敵之辱乃敢辱主之辱必欲之死乃已曳  
老病如縷之命縋危堞而攀上形殘影冷勢劇蒼  
黃身乎刃而不之惜夫欲生固人之情而所欲有  
甚於生者故不為苟得苟非死國一念已丹於方  
寸中而確守之安能之死若是其從容而視之如  
歸乎史氏稱力學此其力學之驗歟嗚呼世之人  
知死節者古有巡遠輩而不知吾東有忠平之邁

巡遠者非直世之人為然南陽者自古史點  
古人至於死節之巡遠也果卿也宋嘗不擊節而  
嗚慕之不識遠巡遠果卿者不若先昧昧然惜  
惜然曰何中國忠烈人之多而我邦則寥寥乎不  
多聞也此非感之善者歟嗚焉物本乎天人本乎  
祖自天而言則我亦物也自物而言則我即人也  
夫先我而人者父也先父而人者祖也蓋承其先  
而後之者本乎氣也等而上之則我之與忠平世  
雖十五而既本乎氣而人之我之氣即忠平之氣  
也與其求他人之忠節於殘編斷簡之中曷若追



我先而反之氣乎不慕之我而慕之他吁亦不知其本矣論其世而思其人則雖地之相去千有餘里尚或相感矧本於我者乎敢因史氏傳而為之說庶可為不遠之則以勉同我唐城者而用示萬萬來許云

錄後叙

聖民生斯世歲五慈母見背王母憐撫之鞠之俾不死七年而又失之明年又失嚴父王父之逝則前我未生之二十三年矣年纔十三而生我者鞠我者生生我者已非此世人及其日積歲多吾年

亦長則跡愈隱而事愈久矣所依唯孀父與伯仲兄而孀父嘗早歿而孤孀兄亦事親不長說及先世事相微而趨曰不意吾未忘聖民在年少猶未知此事焉吾想乙亥伯兄逝庚辰季父逝丙戌仲兄又逝則吾家之長老已盡不於此時乘其未甚忘搜拾舊聞而記之則吾祖先之事蹟已矣可痛也已伯氏逝時狀先人行未竟聖民祖其意且記季父所說遺其餘曲折又籍之伯姊為先考妣祖考妣各文之仍及於曾祖考以備後採至丁亥官散務閑乃敢專意旁攷家譜無閱國史由高祖卒



十代祖別抽十五代祖叙而著之顯成一編用作  
家乘九記事自源而流例也此編則久而祖祖而曾  
祖推次上之非故欲隆殺之也此自近及遠反本  
窮源之意觀者其毋以先後之錯病之

南陽鄉貫誌

韓山李汝隱南陽縣志記曰南陽府兼三國  
時彌唐城入本國中傳以襄陽益州之洪氏  
自國祖興時有襄陽功蓋於世是已世為大  
族至江都東南陽縣陳氏反政室生文唐  
府主為兩朝大母陞之為府蓋山川靈異之

鍾而休祥以基夫萬億無疆之業固不可以他  
郡縣等夷之也

南陽府稽古要覽曰府古彌唐息郡又稱唐州  
鄉諺以為在昔中朝洪氏乘舟浮海而來居于  
銀樹浦居之時人名其地曰唐埠彌其城曰唐  
城疑此李唐之世我東三國之時也天福丙申  
已稱唐城郡則唐城為邑其來已久矣銀樹浦  
今之釜浦其浦外狹內濶水入浦口唯一港而  
其內之枝港甚衆潮水半漲之時登高以望則  
港內水漲之形如樹之一本萬條而其色如沃



鑑故名之此登眺之勝景也其西岸有左道屯軍營東岸栗島之東即唐車之地也

又曰大德九年乙巳改號江寧府此高麗忠烈王時也元丞相阿古大夫邑姓氏之女丞相以其妻鄉改加二號

皇慶元年壬子改號南陽府高麗太尉王時也南陽君洪奎本鄉改是號

韓山牧隱乃東國名人麗朝烈士其言最可信至於稽古要覽乃戶長宋後所蒐輯生負趙仲旻所校編此皆一鄉舊老而著書在於景泰乙亥則去

古稍近其所以採府籍而拾鄉諺者實有可據故茲敢錄之以備後覽

輿地勝覽記南陽府有曰古唐城在府西二十里有古城周二千四百十五尺高十尺世傳唐遣才士八人往教高麗洪其一也子孫世貴名所居曰唐城今為菓園屬掌苑署

曾讀牧隱所著記始知南陽為府大而地望重然其重且大實自吾祖先始太師公翼戴麗興初南陽君反正江都末夫鉅人傑士之作固川嶽氣所鍾而地亦因人物而顯人傑地靈不其然乎吾鄉



濱大海而控王畿邦國攸根祖先所宅而頭浚洛  
下鬣毛將班尚未足乎其地歲在丙戌冬按節畿  
甸巡到南陽海帶山襟地勢寬偉牧隱所謂靈異  
之氣或於是鍾而祖先等寧往跡如掃問諸長老  
皆曰不知官有先生案披而閱之姓洪諱奎大德  
壬子宰是邑南陽君嘗是時功勒鍾鼎貴極國舅  
仍陞是邑而府之猶且知府事則抑無乃即其鄉  
而領之者歟府舍之東有樓名清暑詩板掛楣間  
書之曰鄉人水原府使洪敬孫即吾高祖也時天  
順丁丑一百三十餘年于茲杖屨遠而手澤存空

庭古木冷影蕭蕭吾鄉舊物只一板也獨立矍矍  
悲淚自下府吏以余為此鄉人持府司所藏小譜以  
進名曰南陽稽古要覽載吾洪氏事稍悉目纔及  
之心若戚戚然者追惟鼻先去舊鄉來新土率浦  
水滸爰得其所礎之於何岸歟宅之於何步歟在  
世傳始泊於銀樹浦亦未知銀樹之左歟銀樹之  
右歟地不可証人不可問而名串曰唐名城曰唐  
抑亦時人大其唐而名之地歟在三韓幸來歷麗  
朝大顯三國王麗之緒今已冷灰而我家則入  
國朝又顯七百年來無世不官非積德不能當其



舟滄海指東鄉帆鯨波只憑風力信其所如泊茲  
土而家之啓佑我後人者天也噫事固有數天不  
容私仇我唐城各視祖先其勉之

折衝將軍僉知中樞府事李公碑銘序

聖民雅時游路側見吾隣有丈淡然其容者乃靜  
軒公問諸老此與世抹撥縱詩酒自娛云公之子  
廷顯今袖一狀來曰父早從趙靜菴游又為奸黨  
忤仍絕交游惟李晦齋每屈于第語移日所言皆  
聽儒者事在家與親戚作諧笑俸祿纔入門輒散  
之無留不營于家恐父蹟泯石之墓敢請銘聖民

心偉之聞子言果然公姓李諱巖字士高癸酉中  
進士已卯捷文科權知承文院副正字拜承政院  
注書時士林獄公與柳仁淑累叩閤曰與彼同事  
臣亦宜獄上曰退仍病免歷檢閱待教奉教于  
藝文遷弘文正字又病免還奉教陞監察司憲官  
書狀如京徙佐郎兵曹都事忠清正郎于兵由宗  
親府典籤掌令于憲府由成均司藝弼善輔德于  
侍講改司諫院司諫自庚寅一離清班遂不顯仍  
踐司成成均僉正軍器牧于清海廣三州正于宗  
簿軍資禮賓乙巳獄清流公為問事郎還家咄咄



至廢食是年冬以都監仁廟葬陞折衝大護軍明年拜僉知中樞朝京嘉靖丁未八月收揚州未赴而卒年五十五夫人李氏有婦道并公一月逝年五十三閏九月同葬龍仁驪布里先塋側公延安之李有諱石亨錄佐理功爵府院君君生成均司藝 贈通政大夫平海郡守渾郡守生大護軍壽長娶安東權氏義禁經歷寬之女是為考妣夫人全義之李忠翊府都事震孝女生男廷秀郡守廷華忠義衛廷顯郡守女長適趙世球次適縣監尹自耘廷秀男曰贊實贊賢贊縣令也女長適司果

鄭舜咨次吳希文次李彥佐次叅奉任免廷華男曰寶賡資貴貴生負也女長適侍直元虎武次監察俞大淑次蘇千善廷顯男曰賓贊賚賚生負也女長適生負申純一次金夢蘭適男曰璨縣監也次瑀次璜璿俱中生負女長適李應立次李運尹男曰祥祐祥官別坐女長適平城守次元填次內禁衛李應時昌厥後益信公有德銘曰由已者已守之身不已者彼排以人已不人求物上乎常伸樂其樂以終彌靜也真

通訓大夫行宗廟署令任公神道碣銘并序



公諱幹字士貞工曹判書由謙之子遂安郡守漢  
之孫郡守之考孝敦為縣監其先皆名人麗季有  
曰璿官至圓融府左尹即六代祖也任姓自豐川  
出姓李氏 贈贊成慎之女生公于丙辰閏三月  
公少志學長有進公之兄三人以文學顯而仲氏  
權官叅贊最有名公之所有不多讓於諸兄獨科  
第未耳以門庇得官為叅奉者再始補敬陵丁內  
憂服闋改中部歷副奉事于繕工副直長才尚瑞  
直長于軍資司饗陞義盈主簿出令甑山縣秩滿  
入為典牲主簿歲餘判官于司僕俄令 宗廟終

于家時丁未九月年五十二葬揚州天寶山從先  
塋也公資稟甚厚表儼毅而內寬裕事親若兄順  
且恭于朋友信推之無不能不以疾遽形言色雖  
在燕居罔敢惰戒諸子曰凡讀書非貴科舉貴實  
行苟無其行才華不足觀小子勗哉自甲申始仕  
洗手奉職嘗曰清白乃吾家所傳當世守罔墜不  
能忝父兄斯夙夜恐爾妻李氏宗室義新君女配  
公無違德喪公極其哀榮成疾在床褥者二十  
年終于癸酉正月年七十六榘葬于公男長介臣  
次禮臣都摠經歷文為天安郡守次煬臣醫書習讀



次澤臣李翊臣葉士子學女長適正郎姜士安次  
適成子漢季為長城縣監沈嘗妻內外孫男女二  
十餘郡守請曰先人沒久有子不可使其迹沉沒  
願公文之應曰諾吾生也後雖未覩公面目與吾  
先人相善仍知公為有德者銘曰

有是父有是兄戴厥美世知名心轉小躬益飭德  
則隆報也嗇齡久壽位非爵子克孝墓焉石圖不  
朽文以刻

宣教郎趙公墓碑銘

趙郡守應亨同年友也在舒川遣子進士穰曰吾

父志未就又跡泯吾痛甚得片石非公孰銘為聖  
民辭不得歎曰圖壽父跡是能子公諱瓊字瑩中  
係自稷山有諱光甫為叅判叅判生通政知郡事  
完璋知郡生司正巨初是生縣監允琮即公考妣  
驪興閔氏護軍悛之女公年十已志學踵金老泉  
門罔寒暑在學徒年最少而志尤篤先生奇愛之  
趙靜菴見輒歎長益好學手不離四子書所談惟  
義功利口不敢年十五捷漢城試入講席知貢舉  
目之曰佳士已卯士林禍作公年二十憤道喪不  
應舉歸於陽揮淚而耕釣之哭父母啜粥寢絕而蘇



喪畢因廬而室屏跡端坐戒子弟曰一念勤忽聖  
狂分勗哉毋不敬公生于弘治庚申正月七日沒  
于嘉靖己亥二月十七日葬以是年九月在衿川  
已省里亥坐巳向之丘享年四十曾授宣教郎因  
父級也公稟姓純美孝且友家有法人婚喪曲助  
之自知謹遠紛華而甘蔬餐嗚呼以公之資之學  
生不辰德未著而早世天之報善人抑何薄也意  
者其有後乎娶縣監權弼女生男女男即舒川守  
登甲子文科女為叅奉權烈妻後娶 贈叅判安  
承命女生男女男應吉叅奉女嫁縣令安應麟應

亨生男女各三男植穢穡女長適禹聖民次適李  
瀕餘幼應吉生男二女一男袖擎烈應麟皆一男  
三女權男曰可行中文科為佐郎安男曰澄餘皆  
幼銘曰

淑以天終道因時窮奈何乎公餘慶克綿有芳獲  
傳報之者天

懷德縣監金公墓碣銘

金生九鼎狀厥大父行來叩某曰今將石于墓敢  
請銘蓋致其父節度公之意也某於節度公舊  
欲辭而未公諱師秀字公彥金氏籍安東古也有



曰方慶胡麗朝為公上洛人。國朝益精以文學  
顯。參判于吏曹。參判生進士洞。進士生。贈判事  
司導寺富寧。寔生皇考曰龜年。贈刑曹參議。妣  
李氏。國姓。誼成君。案其考也。公少志學。舉不中  
晚補禮賓。別坐遷直長宗簿主簿。繕工由監察出  
監懷德民。歌其惠。即闕于全義鄉之郊者餘十年。  
公奉先考嘗曰。吾不忍死。吾親吾當主事之。于廟  
晨昏見而朔望身出入而告面之。生在弘治庚戌  
歿于癸丑三月。葬于全之鴨谷先塋側後。贈嘉  
善戶曹參判。以子貴也。夫人趙氏長端。府使世禎

女端直且嚴。家有式誠于祀。手紡績不老。倦福可  
德。對子既貴。孫至曾玄。熾年九十二而逝。當萬曆  
乙酉四月。是年九月。葬與公合。有男四。長節度使  
銀也。次錞。監察。鍊。禦侮將軍。鈿。建功將軍。節度男  
長。即九鼎。次治。鼎。台。鼎。女適評事柳拱辰。監察男  
曰大鼎。寶。鼎。禦侮男曰潤。鼎。中。武。科。次周。鼎。建功  
男曰安。鼎。應。鼎。女。長。嫁。忠。義。衛。李。夢。軫。次。為。進。士  
趙德年。妻其嘗。目節度。公動止中度。心偉之。今見  
九鼎狀。始信家有訓。而餘慶有自銘曰。  
家孝官謹。盡所職。克婦克母。配以德齊。美獲隲。大



厥慶壽蹟于石子亦令

拙翁集卷之十

聖人曰有德者必有言也尚  
然矣况文辭者言之精華也  
尤不可不考其德之厚薄而  
驗其文之深淺也拙翁集既  
剞劂而行諸公為文而序且



跋其所以張而侈之者亦多  
矣余惟先生夙稟正直之性  
躬行孝悌之道事君盡不欺  
之忱立朝有難犯之色廉劄  
之前清白之操可以質諸神

明而無媿者夫然故其諒出  
於肝肺藪揮於文字者特其  
所蓄之緒餘而觀於其文有  
若春容之散洪鍾乎蟋蟀之  
音剛勁之氣貫穿乎金石之



步齋集序 二  
堅抑有宏肆而放佚蘄巖而  
峻拔者紆餘而暢敷綽約而  
妍華者無非一出於造詣之  
深不蘄乎精妙而自不外乎  
規矩繩尺之宜苟非內外之

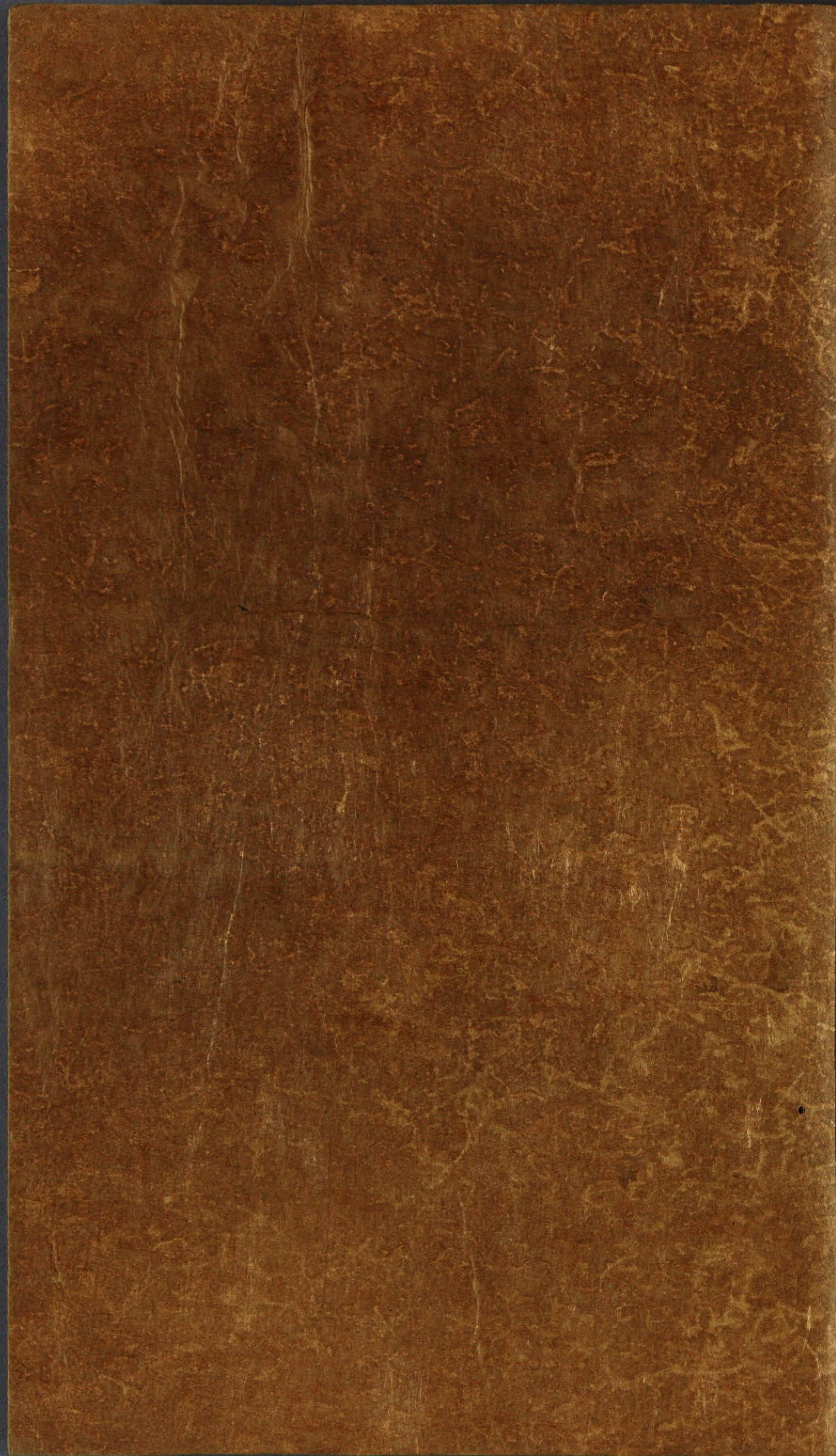
符本末之該則其於有德而  
有言乎何哉大雅曰金玉其  
相追琢其章者不幾乎先生  
之謂耶余先大夫雲江公與  
先生志契而道合討論而講



劇之未嘗不稱其德而道其  
文余自弱齡服習庭訓嘗竊  
誦曾西之言曰吾先子之所  
畏也茲敢冒為之說世有知  
言君子必有以辨之者矣崇

禎辛未秋嘉義大夫慶尚道  
觀察使兼兵馬水軍節度使  
巡察使嘉林後學趙希逸謹  
跋



A close-up view of the right page of an open book. The page is yellowish and shows signs of age, including foxing and some staining. A large rectangular table grid is drawn in black ink, occupying most of the page. The grid consists of a double-line border and four vertical lines, creating five columns. The page is otherwise blank, with no text or other markings.

--	--	--	--	--

Handwritten text in vertical columns on the right edge of the page, likely a page number or title. The characters are in black ink and appear to be in a traditional East Asian script.

Handwritten text in vertical columns on the right edge of the page, likely a page number or title. The characters are in black ink and appear to be in a traditional East Asian script.



